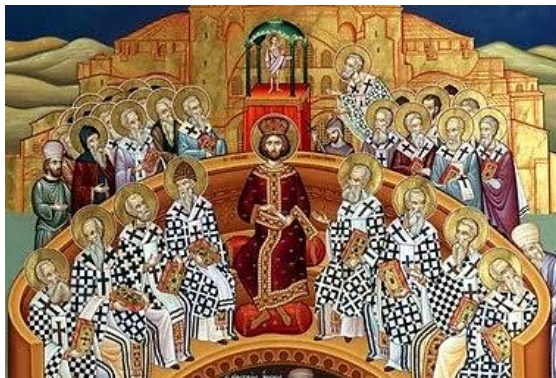


# Катедра Святого Йосафата

Української Католицької Єпархії Едмонтону  
10825 – 97<sup>th</sup> Street, Edmonton, AB, T5H-2M4  
Tel: **780-422-3181**  
Office Email: [parishoffice@josaphat.ca](mailto:parishoffice@josaphat.ca)  
Parish Hall: [hall@josaphat.ca](mailto:hall@josaphat.ca)  
Website: [www.stjosaphat.ab.ca](http://www.stjosaphat.ab.ca)  
e-Transfers: [josaphat@telus.net](mailto:josaphat@telus.net)  
Office: Monday-Friday, 9 AM to 4:00 PM



## Saint Josaphat Cathedral

*Ukrainian Catholic Eparchy of Edmonton*

### BISHOP

**Most Rev. David Motiuk, Eparch of Edmonton**  
[chancery@edmontoneparchy.com](mailto:chancery@edmontoneparchy.com) | **780-424-5496**

Website: [www.edmontoneparchy.com](http://www.edmontoneparchy.com)

**Fr. Stephen Wojcichowsky, Protosyncellus**  
(Vicar-General) [fr.wojcichowsky@eeparchy.com](mailto:fr.wojcichowsky@eeparchy.com) |  
**780-424-5496**

### CATHEDRAL CLERGY

**Fr. Janko Herbut, Parish Pastor**  
[fr.herbut@eeparchy.com](mailto:fr.herbut@eeparchy.com) | **780-951-6126** (cell)

**Fr. Mykhaylo Bohun, Assistant Priest**  
[fr.bohun@eeparchy.com](mailto:fr.bohun@eeparchy.com) | **1-587-223-8485** (cell)

**Deacon Cyril Kennedy**  
[deacon.kennedy@eeparchy.com](mailto:deacon.kennedy@eeparchy.com) | **780-424-5496**

**Fr. Michael Kowalchuk (retired)**  
[kowalchymichael@gmail.com](mailto:kowalchymichael@gmail.com)

### PARISH COUNCIL

**Damein Zakordonski**  
[dameinzak@yahoo.ca](mailto:dameinzak@yahoo.ca) | **780-906-1549** (cell)

### DIVINE SERVICES

**Mon-Fri:** Divine Liturgy, 7:30 AM

**Saturday:** Divine Liturgy, 9 AM  
Great Vespers, 4:00 PM  
Divine Liturgy (Bilingual), 5:00 PM

**Sunday:** Great Matins, 8 AM  
Divine Liturgy (English), 9:30 AM  
Divine Liturgy (Ukrainian), 11:00 AM

**Sunday, May 12<sup>th</sup>, 2024**

## SUNDAY OF THE HOLY FATHERS OF NICAEA 7TH SUNDAY OF PASCHA

Sunday of the Holy Fathers of the First Ecumenical Council of Nicaea. Our Holy Father Epiphanius, Bishop of Cyprus (403). Germanus, Patriarch of Constantinople (733); May 12.

### DIVINE LITURGY

#### *First Antiphon*

Clap your hands, all you nations;\* shout to God with the voice of joy.

*Through the prayers of the Mother of God, O Saviour, save, us.*

For the Lord most high is awesome,\* a great king of all the earth.

*Through the prayers of the Mother of God...*

He has subdued peoples to us,\* and nations under our feet.

*Through the prayers of the Mother of God...*

God ascended amid shouts of joy;\* the Lord at the sound of the trumpet.

*Through the prayers of the Mother of God...*

#### *Third Antiphon*

Come, let us sing joyfully to the Lord,\* let us acclaim God, our Saviour.

*Son of God, who ascended in glory,\* save us who sing to You: Alleluia.*

Let us come before His face with praise,\* and acclaim Him in psalms.

*Son of God, who ascended in glory...*

For God is the great Lord,\* the great king over all the earth.

*Son of God, who ascended in glory...*

### **Entrance**

Come, let us worship\* and fall down before Christ.

*Son of God, who ascended in glory,\* save us who sing to You: Alleluia.*

### **Troparia & Kontakia**

*Troparion, Tone 6:* Angelic powers were upon Your tomb\* and the guards became like dead men,\* Mary stood before Your tomb\* seeking Your most pure body.\* You captured Hades without being overcome by it.\* You met the Virgin and granted life.\* O Lord, risen from the dead,\* glory be to You!

*Troparion, Tone 4:* You ascended in glory, O Christ our God,\* giving joy to Your disciples by the promise of the Holy Spirit,\* and assuring them through your blessing\* that You are the Son of God,\* the Redeemer of the world.

*Troparion, Tone 8:* Christ our God, You are glorified above all,\* You established our fathers as beacons on earth\* and through them guided all of us to the true faith.\* Glory to You, most compassionate Lord

Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit,\* now and for ever and ever. Amen.

*Kontakion, Tone 8:* The apostles' preaching and the Fathers' doctrine\* confirmed the Church's one faith,\* and wearing the garment of truth\* woven from theology that descends from on high,\* she rightly imparts\* the mystery of godliness\* and sings its glory.

Now and for ever and ever. Amen.

*Kontakion, Tone 6:* When you had fulfilled Your plan for us\* and united things on earth with those in heaven,\* You ascended in glory, O Christ our God,\* in no way distant, but remaining in separable,\* You cried to those who love You:\* I am with You and there is none against you.

### **Prokeimenon, Tone 4**

Blessed are You, Lord God of our fathers, and praised and glorified is Your Name forever.

*Verse:* For You are righteous in everything that You have done to us.

### **Epistle (Acts 20:16-18, 28-36)**

A reading from the Acts of the Apostles.

In those days, Paul had decided to sail past Ephesus, so that he might not have to spend time in Asia; he was eager to be in Jerusalem, if possible, on the day of **Pentecost**.<sup>1</sup> From Miletus he sent a message to Ephesus, asking the elders of the church to meet him. When they came to him, he said to them: "Keep watch over yourselves and over all the flock, of which the Holy Spirit has made you **overseers**<sup>2</sup>, to shepherd the Church of God that He obtained with the Blood of His own Son. I know that after I have gone, savage wolves<sup>3</sup> will come in among you, not sparing the flock. Some even from your

yet standardized, some degree of fluidity is evidenced in their NT usage. **The Church of the Lord:** The better reading is: "the Church of God" with his own blood: This translation asserts both the divinity (his = God) and humanity (blood) of Jesus. Others translate it: "with the blood of his Own." This changes the sense of the passage, saying that the Father (his = God) obtained the Church through the redeeming death (blood) of the Son (his Own).

<sup>3</sup> **Savage wolves:** False teachers, who invariably attacked the Ephesian flock in later years.

<sup>1</sup> **Pentecost:** A religious festival held in Jerusalem 50 days after Passover. Pilgrims came to dedicate the first loaves of bread made from the spring wheat harvest. Paul's desire to arrive in time for the feast may be linked with the collection of money he had taken up among the Gentiles for the poor saints in Jerusalem (Rom 15:25-28). Delivering this gift at the feast would have symbolized the initial harvest reaped among the nations by his gospel.

<sup>2</sup> **Overseers:** The Greek term here suggests that the Ephesian leaders are "bishops" appointed to succeed the apostles and "elders" (literally who shepherd the local Church only (20:17). Because ecclesiastical titles were not

own group will come distorting the truth in order to entice the disciples to follow them. Therefore be alert, remembering that for three years<sup>4</sup> I did not cease night or day to warn everyone with tears. And now I commend you to God and to the message of His grace, a message that is able to build you up and to give you the inheritance among all who are sanctified. I coveted no one's silver or gold or clothing. You know for yourselves that I worked with my own hands<sup>5</sup> to support myself and my companions. In all this I have given you an example that by such work we must support the weak, remembering the words of the Lord Jesus, for He Himself said, 'It is more blessed<sup>6</sup> to give than to receive.'" When he had finished speaking, he knelt down<sup>7</sup> with them all and prayed.

### ***Alleluia, Tone 1***

*verse:* The God of gods, the Lord, spoke and summoned the earth from the rising of sun to its setting. *verse:* Gather to Him His devout ones, who with sacrifice make covenant with Him. (Psalm 49:1,5)

### ***Gospel (John 17:1-13)***

At that time Jesus looked up to heaven and said,<sup>8</sup> "Father, the hour has come; glorify Your Son so that the Son may glorify You, since You

have given Him authority over all people, to give **eternal life**<sup>9</sup> to all whom You have given Him. And this is eternal life, that they may know You, the only true God, and Jesus Christ whom You have sent. I glorified You on earth by finishing the work that You gave Me to do. So now, Father, glorify Me in Your own presence with the glory that I had in Your presence before the world existed. I have made Your Name known to those whom You gave Me from the world. They were Yours, and You gave them to Me, and they have kept Your word. Now they know that everything You have given Me is from You; for the words that You gave to Me I have given to them, and they have received them and know in truth that I came from You; and they have believed that You sent Me. I am asking on their behalf; I am not asking on behalf of the world, but on behalf of those whom You gave Me, because they are Yours. All Mine are Yours, and Yours are Mine; and I have been glorified in them. "And now I am no longer in the world, but they are in the world, and I am coming to You. Holy Father, protect them in Your Name that You have given Me, so that they may be one, as We are One. While I was with them, I protected them in Your name that You have given me. I guarded them, and not one of them was lost except the one destined to be lost, so that the

---

<sup>4</sup> **Three years:** The approximate duration of Paul's ministry in Ephesus.

<sup>5</sup> **I worked with my own hands:** Paul often refused stipends from local Churches, preferring instead to support himself with income earned as a tentmaker. He wanted at all costs to make his gospel free of charge.

<sup>6</sup> **It is more blessed:** This saying of Jesus is not recorded in the four Gospels but was passed down by the apostles in the form of oral tradition. The Gospels themselves give us only selections from this tradition, which was far too broad and detailed for anyone to make an exhaustive record of it in writing.

<sup>7</sup> **knelt down:** A traditional prayer posture. Kneeling illustrates the proper relation between God and his servants, who express the submission of their hearts through the lowering of their bodies. Other prayer postures stemming from Jewish practice including raising the hands and standing.

<sup>8</sup> The high priestly prayer of Jesus, who turns attention from his disciples (chaps. 13–16) to his heavenly Father

(chap. 17). The prayer has three parts: Jesus offers up his approaching sacrifice to the Father (17:1–5), pleads for the preservation of his disciples (17:6–19), and prays for the unity of the universal Church (17:20–26). This is the longest extended prayer recorded in the Gospels.

<sup>9</sup> **eternal life:** To possess life is to know the living God in his triune glory. Although this knowledge has a cognitive and intellectual dimension, it also includes a relational bond of love, friendship, and communion with God that grows steadily until our union with him is complete in heaven (Eph 1:17; 1 Jn 4:7). ● Personal knowledge of God is a sign of the New Covenant, according to Jer 31:33–34. the only true God: The NT doctrine that God is a Trinity is built on the OT doctrine that Yahweh alone is God (Deut 6:4; 32:39). This ancient belief, held dear both in Israel and in the Church, stands in sharp contrast to the pagan notion that many gods exist and deserve our recognition (Ex 20:3–6; Is 43:10; 1 Cor 8:5–6).

Scripture might be fulfilled. But now I am coming to You, and I speak these things in the world so that they may have My joy made complete in themselves.

### **Hymn to the Mother of God**

*Verse:* O my soul, magnify the Lord who in glory ascended bodily into the heavens.

*Irmos:* O Mother of God,\* you transcended both mind and word,\* and in time, ineffably bore the Timeless One:\* it is you who, with one accord,\* we, the faithful, magnify.

### **Communion Hymn**

Praise the Lord from the heavens;\* praise Him in the highest. (Psalm 148:1)\* Rejoice in the Lord, O you just;\* praise befits the righteous. (Psalm 32:1)\* Alleluia, alleluia,\* alleluia. Alleluia, alleluia,\* alleluia.

*Instead of "We have seen the true light" and "Let our mouths be filled" we sing:* Be exalted, O God, above the heavens, above all the earth be Your glory.

=====

## **ANNOUNCEMENTS**

(Deadline for Bulletin Submissions is Wednesday at 12:00 PM)

### *Parish*

**HAPPY MOTHER'S DAY!** Today, we express our gratitude towards mothers, step-mothers, mothers-in-law, guardian and foster mothers, godmothers and family friends. We thank all mothers and mother figures who took the time care for us and help us through life's challenges. May God bless you and may the light of His face shine upon you! Our prayers are also offered today in remembrance of mothers and mother figures who have passed away. May their memory be eternal in God.

**HAPPY BIRTHDAY!** God's blessings and our best wishes to *George Olynyk, Lydia Doschak, Sean Slipchuk, Kristin Buryan*, and to all who celebrate their birthdays or anniversaries. May God bless you with peace, health, and happiness! Many happy years! Mnohaya Lita!

**MANY HAPPY YEARS** – to Andrea and Anton Szabo, Elizabeth and George Olynyk and to Tania and Lauren Girard, who celebrate their Wedding Anniversary this week. May God bless you and grant you peace, health and happiness! Many happy years!

**PEROGY DINNER CANCELLED – Due to Ufest.**

### **NO BIBLE STUDY DURING THE MONTH OF MAY**

**MOTHERS IN PRAYER (in Ukrainian)** – Mothers in Prayer, usually happens on the first Sunday of every month after the 11:00 AM Divine Liturgy. Here are the upcoming Sundays for the Mothers in Prayer meetings: **June 2<sup>nd</sup>, and July 7<sup>th</sup>, 2024.**

**MOLEBEN TO MARY** – Prayers at 6:30 PM, every Friday during the month of May.

**PYROHY AND HOLUBTSI AND OTHER ITEMS FOR SALE** – frozen pyrohy (cheddar, cottage cheese, sauerkraut, and onion), frozen cabbage rolls, frozen soups and other items are available for sale and pick-up at the parish office. Office hours: Monday to Friday, 9:00 am to 4:00 pm. Please call the parish office at (780) 422-3181.

**MEMBERSHIP** – If you desire to become a member of St. Josaphat Cathedral, please contact the office to register, at which time you will receive an envelope number and a set of envelopes for the year.

**DIRECT DEPOSIT** – If you are interested in transferring your Sunday donations to a monthly direct deposit, please contact Larissa at the Parish Office, (780) 422-3181 or email at parishoffice@josaphat.ca.

**BULLETIN BY EMAIL** – if you wish to receive a copy of the bulletin by email, please let us know by calling the parish office (780-422-3181) or send your email request to [josaphat@telus.net](mailto:josaphat@telus.net)

### *Eparchy & Community*

**U-FEST – EDMONTON UKRAINIAN FESTIVAL** – May 24 & 25, 2024 at the Borden Park. Free Entry! Bring lawn chairs.

**KAPPELLA KYRIE SLAVIC CHAMBER CHOIR PRESENTS "Alleluia"** – **May 30, 2024.** Kappella Kyrie Slavic Chamber Choir invites you to their upcoming CD Release Concert and Reception on

Thursday, May 30 at 7:00 pm at St. Josaphat Ukrainian Catholic Cathedral (10825-97 Street). The concert will include highlights from the CD, various other works and the world premiere of Edmonton composer, Diana Tayler's Воскресіння (The Resurrection). Featured baritone soloist, Yurii Hryhorash from L'viv Ukraine will perform with the choir. Reception to follow. Tickets available from choristers and [www.eventbrite.ca](http://www.eventbrite.ca) (Advance: \$25/\$20; At the door: \$30/\$25; children under 12 are free). For more info: [www.kappellakyrie.org](http://www.kappellakyrie.org).

**CAMP OSELIA EPARCHIAL CHILDREN'S CAMP** – Camp Oselia will take place from **June 30-July 5 and July 7-12** for children going into grades 3-9. This year's theme is "On the Case: Discover Who Jesus Is." Each week is filled with Eastern Catholic teachings and a variety of camp activities (swimming, archery, sports, canoeing, campfires, arts-and-crafts, etc.). Programming in both English and Ukrainian. Campers may attend one or both weeks. For more information and to register, visit [www.camposelia.com](http://www.camposelia.com). For inquiries about volunteer opportunities, please contact Deacon Cyril at [deacon.kennedy@eeparchy.com](mailto:deacon.kennedy@eeparchy.com)

**CALLING ALL KNIGHTS OF THE ALTAR!** – The Eparchial Altar Boy camp will be held August 5 to 10, 2024 at Camp St. Basils for boys ages 7 years and older. The overnight camp is not only for boys who currently serve, but for those who are interested in learning about the many jobs involved in serving. The camp also includes sports, crafts, other activities and great food. For further information at this time, contact [kenstelmach@hotmail.com](mailto:kenstelmach@hotmail.com) (Ken Stelmach)

**SUNDAY, MAY 5, 2024**

**SUNDAY COLLECTION**

Sunday Envelopes	\$3,237.00
Direct Deposit – Sunday	\$1,348.75
Tithe.ly	\$450.00
Loose Donations	\$190.00
Candles	\$124.35
Needy Collection	\$20.00
<b>TOTAL COLLECTION:</b>	<b>\$5,370.10</b>
<b>PENTECOST COLLECTION</b>	<b>\$30.00</b>
<b>PRESERVATION FUND</b>	

Anonymous \$20.00  
 =====  
 Sincere thanks to all those who made donations either in person, online, sent by mail, email, or left in our mailbox.  
 =====

**PROLIFE REFLECTIONS**



May 12 - Ascension of the Lord  
 With his Ascension, Christ's earthly mission comes to a close. Lord, now send us out as your witnesses of the Gospel of Life, to build a culture of life with sacrificial love.

*Glory to God for All Things!*

**“WE BELIEVE IN THE VICTORY OF UKRAINE BECAUSE WE HAVE FAITH IN THE RESURRECTED CHRIST” — HEAD OF THE UGCC ON EASTER**

To the face of the aggressor who is killing us today, who means to intimidate us with various psychological special operations, we say: Christ is risen! Your fear can never enslave my heart again. We believe in the victory of Ukraine because we have faith in the Resurrected Christ! Through the victory of Ukraine, Christ will free Europe and the world from the fear of death that modern terrorists seek to sow throughout the world. This was stated by the Father and Head of the Ukrainian Greek Catholic Church, His Beatitude Sviatoslav, on the bright feast of the Resurrection of Christ in the Patriarchal Cathedral of the Resurrection of Christ during the Easter Hierarchical Divine Liturgy, which the Head of the UGCC celebrated after the Service at the Grave and Easter Matins.

The Head of the Church was concelebrated with: Apostolic Nuncio to Ukraine Archbishop Visvaldas Kulbokas, Bishop Vitaliy Kryvytsky of the Diocese of Kyiv and Zhytomyr of the Roman Catholic Church, Auxiliary Bishop of the Kyiv Archeparchy Rev. Yosyf Milan, Curial Bishop of the Kyiv-Halych Major Archbishop, Rev. Stepan Sus, Auxiliary Bishop of the Kyiv Archeparchy, Rev. Andriy Khymyak and the clergy of the Cathedral.

In his sermon, His Beatitude Sviatoslav assured us that the Resurrection of Christ frees us from our personal weaknesses, fears and insecurities. Christ's Resurrection brings new purpose to our

lives. He pointed to a special instrument of the devil's enslavement of humanity — the shackles of fear of death — and emphasized that the all-conquering shout "Christ is risen!" frees people from this fear.

"The power of the resurrected Christ," says the preacher, "is granted to each of us today. To greet someone with the salutation 'Christ is risen!' means to free them from fear, open their life horizons and call them to the life of a free person."

Additionally, the Father and Head of the UGCC noted that fear persists in Ukraine today.

"Today, on this Paschal feast, as one people of God, let us say no to our fears: Christ is risen! My fear is no longer a shackle with which the devil wants to enslave me to the fear of death. Today, Ukraine, which believes and celebrates Easter, which has lived the Easter culture since ancient times, is an instrument of good news for Europe and the world. Because the modern war exporter is once again intimidating Europe and the world with its alleged power," the Head of the Church urged.

The Patriarch congratulated the defenders on the Easter holiday and sent his Easter fatherly word of support to those in captivity and those who are grieving due to various losses and wounds.

"Today, from our Patriarchal Cathedral, the heart of our Church, we say to our defenders: Christ is risen! We believe in you! We believe in the victory of Ukraine because it will be the triumph of Christ over the sowers of fear and death in the third millennium," the Patriarch emphasized.

"Today, I want to address the words 'Christ is risen!' to our brothers and sisters in the occupied territories... Do not be afraid of the occupiers, for Christ is risen! We especially hold in our hearts all those suffering in Russian captivity and prisons," he added.

"We must realize that this is a holiday from which we draw strength to win. We draw strength to heal our wounds and nurture our optimism. The one in whom Christ has risen from the dead is infused with optimism for life," the Head of the UGCC is convinced.

"I wish you all a joyful Easter holiday. May you find joy, prosperity, and the fulfillment of all your dreams and prayers. Welcome the Resurrected Savior into your hearts, your families and homes. I wish you all a delicious Easter breakfast, and

a delicious blessed Easter egg. Let the triumphant cry of the Resurrection of Christ resound throughout Ukraine and the world, for Christ is risen!" added the spiritual leader of Ukrainians. The Divine Liturgy was followed by the blessing of paska and Easter dishes.

*The UGCC Department for Information*  
*ugcc.ua*

## БОЖЕСТВЕННА ЛІТУРГІЯ

### **Антифон 1**

*Стих 1:* Всі народи, заплещіте руками, воскликніть Богові голосом радості (Пс 46,2).  
Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас.

*Стих 2:* Бо Господь Всевишній – страшний, цар великий по всій землі (Пс 46,3).

Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас.

*Стих 3:* Він покоровив людей нам і народи під ноги наші (Пс 46,4).

Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас.

*Стих 4:* Зійшов Бог під оклики веселі, Господь – під голос сурми (Пс 46,6).

Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас.

+Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові. І нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.  
Єдинородний Сину...

### **Антифон 3**

Співаємо звичайні третій антифон, але зі приспівом: Спаси нас, Сину Божий, що вознісся у славі, співаємо тобі: Аلیلія. Вхідне:

Прийдіте поклонімося і припадім до Христа. Спаси нас, Сину Божий, що вознісся у славі, співаємо тобі: Аلیلія.

### **Тропарі і Кондаки**

*Тропар (глас 6):* Ангельські сили на гробі Твоім\* і сторожі омертвіли;\* Марія ж стояла при гробі,\* шукаючи пречистого тіла Твого.\*

Полонив Ти ад і, не переможений від нього,\* зустрів Ти Діву, даруючи життя.\* Воскреслий з мертвих, Господи, слава Тобі!

*Тропар (глас 4):* Вознісся ти у славі, Христе Боже наш,\* радість сотворивши ученикам обітуванням Святого Духа,\* утвердивши їх благословенням,\* бо ти єси Син Божий,\* ізбавитель світу.

*Тропар (глас 8):* Препрославлений ти, Христе Боже наш,\* світила на землі – отців наших оснував ти\* і ними до істинної віри всіх нас направив ти.\* Багатомилосердний, слава тобі.

+Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові.

*Кондак (глас 8):* Апостолів проповідування і отців догмати\* єдину віру утвердили Церкві,\* яка і, ризу істини з богословія вишнього носячи,\* право править, і славить благочестя велике таїнство.

І нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.

*Кондак (глас 6):* Сповнивши промисел щодо нас\* і те, що на землі, з'єднавши з небесним,\* вознісся ти у славі, Христе Боже наш,\* ніяк не відлучаючись, але невідступне перебуваючи,\* ти кличеш до тих, що люблять тебе:\* Я з вами і ніхто проти вас.

### **Прокімен (глас 4):**

Благословен єси, Господи, Боже отців наших,\* і хвальне, і прославлене ім'я твоє на віки (Дан 3,26).

*Стих:* Бо праведний єси в усьому, що сотворив ти нам (Дан 3,27).

### **Апостол: (Ді 20,16-18. 28-36)**

Тими днями Павло вирішив плисти попри Ефес, щоб не баритися в Азії; поспішав бо, щоб, по змозі, на день П'ятидесятниці бути в Єрусалимі. З Мілету він послав у Ефес і прикликав пресвітерів Церкви. Коли ж вони прийшли до нього, він до них промовив: «Ви знаєте, як з першого дня, коли я вступив у Азію, увесь час поводився я з вами. Зважайте на самих себе й на все стадо, над яким Дух Святий поставив вас єпископами, щоб пасли

Церкву Божу, що її він придбав кров'ю власною. Я знаю, що по моїм відході ввійдуть поміж вас вовки хижі, які не щадитимуть стада. Та й з-поміж вас самих повстануть люди, що говоритимуть погубні речі, щоб потягнути за собою учнів. Тому чувайте, пригадуйте собі, що я три роки, ніч і день, не переставав кожного з вас із сльозами наводити на розум. А тепер передаю вас Богові і слову його благодаті, що може збудувати й дати вам спадщину між усіма освяченими. Ні срібла, ні золота, ані одежі я не вимагав ні від кого. Ви самі знаєте, що моїм потребам і тих, які зо мною, служили оці руки. У всьому я показав вам, що, так працюючи, треба допомагати слабосильним і пам'ятати слова Господа Ісуса, що сам сказав: «Більше щастя – давати, ніж брати.» Промовивши це, він упав на коліна і з усіма ними почав молитися.

### **Алилуя (глас 1):**

Стих: Бог богів, Господь мовив, і призвав землю від сходу сонця до заходу (Пс 49,1). Стих: Зберіть йому преподобних його, що заповідують завіт його в жертвах (Пс 49,5).

### **Євангеліє: (Ів 17,1-13)**

У той час Ісус, підвівши очі свої до неба, проказав: «Отче, прийшла година! Прослав свого Сина, щоб Син твій тебе прославив, згідно з владою, що її ти дав йому над усяким тілом: дарувати життя вічне тим, яких ти передав йому. А вічне життя у тому, щоб вони спізнали тебе, єдиного, істинного Бога, і тобою посланого – Ісуса Христа. Я тебе на землі прославив, виконавши те діло, яке ти дав мені до виконання. Тепер же прослав мене, Отче, у себе – славою тією, що її я мав у тебе перед тим, як постав світ! Я об'явив твоє ім'я людям, яких ти від світу передав мені. Вони були твої, ти ж передав мені їх, і зберегли вони слово твоє. Нині збагнули вони, що все, тобою дане мені – від тебе; слова бо, тобою мені дані, я їм дав, і сприйняли вони їх, і справді збагнули, що від тебе я вийшов, і увірували, що ти мене

послав. Молю ж за них: не за світ молю, лише за тих, яких ти передав мені, бо вони – твої. І все моє – твоє, твоє ж – моє, і в них я прославився. Я вже більш не у світі, а вони у світі, і я до тебе йду. Отче Святий! Заради імени твого бережи їх, тих, що їх ти мені передав, щоб були одно, як ми! Бувши з ними у світі, я беріг їх у твоє ім'я; тих, яких ти передав мені, я їх стеріг, і ніхто з них не пропав, лише син загибелі, щоб збулося Писання. Тепер же іду до тебе, і кажу те, у світі бувши, щоб вони радощів моїх мали у собі вщерть.»

### ***Замість Достойно:***

Величай, душе моя, Господа, що з плоттю во славі вознісся на небеса.

Ірмос (глас 5): Тебе, вище ума і слова Матір Божу, що в часі безлітнього несказанно родила, вірні одностунне величаємо.

### ***Причасний:***

Хваліте Господа з небес,\* хваліте його в вишніх (Пс 148,1).\* Радуйтеся, праведні, у Господі,\* правим належить похвала (Пс 32,1). Аلیلія (х3).

*Згідно Галицької традиції, ми співаємо:* Вознесися на небеса, Боже, і по всій землі слава Твоя (Пс 56,6).

*Замість* “Ми бачили світло істинне...” (х1) “Нехай сповняться уста...” (х3) і “Нехай буде ім'я...” (х3).

## **ОГОЛОШЕННЯ**

(Кінцевий термін подання бюлетенів – середа о 12:00)

**БЛАГОСЛОВЕННОГО ДНЯ МАТЕРІ!** Наші найщиріші побажання і молитви сьогодні за всіх мамів, бабунь, хресних матерей, опікунів та всіх, що сповнюють ролю матері. Нехай Господь Бог благословить вас та нехай світло лица Його отинить вас! Рівнож, пам'ятаємо сьогодні у своїх молитвах всіх матерей, які віддйшли у вічність Нехай вічна буде їм пам'ять у Бозі.

**МНОГАЯ ЛІТА!** З ДНЕМ НАРОДЖЕННЯ! Божих благословень та найкращих побажань *Георгію Олійнику, Лідії Доцак, Шону Сліпчуку, Крістін Бурін*, та всім, хто святкує свої дні народження чи ювілеї. Нехай Господь Бог благословить щастям та здоров'ям на многі і благі літа!

**З ЮВІЛЕЄМ І НАШІ НАЙКРАЦІ ПОБАЖАННЯ** Андреа та Антону Сабо, Елізаветі та Юрію Оліникам, Тані і Лорен Жірард. Нехай Господь Бог благословить на многії літа!

### **МАТЕРІ МОЛИТВИ** –

продовжуватимуть свої зустрічі кожної першої неділі місяця. Ось найближчі неділі для зустрічей «Матері в молитві»: 2 червня та 7 липня 2024 року.

**МОЛЕБЕНЬ ДО МАРІЇ** – О 18:30, що п'ятниці протягом місяця травня.

**ЕДМОНТОН УКРАЇНСЬКИЙ ФЕСТИВАЛЬ** – 24 та 25 травня 2024 року в парку Борден. Вхід вільний! Принесіть стільці.

**ЧЛЕНСТВО** – Якщо ви бажаєте стати членом парафії собору Святого Йосафата, будь ласка, зв'яжіться з офісом для реєстрації, після чого ви отримаєте парафіяльний номер і конвертки на рік.

**ПАРАФІЯЛЬНИЙ ВІСНИК** – Якщо ви бажаєте отримати вісник що тижня через е-пошту, зверніться до церковної канцелярії або вишліть нам вашу е-адресу на нашу адресу: [josaphat@telus.net](mailto:josphat@telus.net).

=====

### ***Молитва за маму.***

Небесний Батьку, сьогодні я підношу до тебе мою матір і всіх матерів. Благослови їх силою продовжувати піклуватися про своїх дітей з тією ж сміливістю, безкорисливістю, яку Марія виявила до Ісуса. Допоможи моїй мамі та всім матерям відчувати нашу вдячність і по-справжньому зрозуміти їхній вплив.

=====



## Проповідь владыки Діонісія на Неділю Отців Першого Вселенського Собору



Дорогі в Христі брати і сестри!  
Сьогодні Неділя перед Зісланням Святого Духа, яка присвячена пам'яті Отців Першого Вселенського Собору в Нікеї 325 року. На цьому Соборі Отці засудили ересь Арія, який заперечував рівність Ісуса з Отцем. На цьому Соборі був присутній також св. Миколай. Власне тут постало Нікейське «Вірую». Ми шануємо саме тих отців первісної Церкви, котрі відважно захищали і ревно поширювали правдиву науку Ісуса Христа, яку намагалася зруйнувати ересь Арія, «сповідуючи Ісуса Христа Сином Божим, співпрестольним з Отцем і Духом», а не тільки людиною, як вчив Арій.

Цікава паралель між закінченнями Євангелія на Вознесіння Господнє і сьогоднішнім Євангелієм. На Вознесіння ми чули, що апостоли «поклонившись Йому [Ісусові], повернулися з радістю великою в Єрусалим, перебували весь час у храмі, славлячи та хвалячи Бога» (Лк 24,52-53), а сьогодні ми чуємо самого Христа, який каже: «Тепер же іду до тебе [Отче], і кажу те, у світі буди, щоб вони радощів моїх мали у собі вщерть» (Йо 17,13). Обидва тексти говорять про радість, причиною якої є саме вознесіння Христа, тобто його прославлення і повернення до Отця.

Ми слухали читання з Діянь Апостолів, як Апостол Павло поспішав, щоб на День П'ятидесятниці бути в Єрусалимі» (Ді 20,16), і як він прощається в Ефесі зі спільнотою, і перестерігає, щоб зважати на самих себе й на все стадо, над яким Дух Святий поставив нас єпископами, щоб пасли Церкву Божу, що її придбав кров'ю власною» (Ді 20, 28). Прощається, паде на коліна молиться і передає їх Богові.

Сьогоднішнє Євангеліє подає також частину архиєрейської молитви Ісуса Христа, де Ісус визнає, що Він посланий Отцем у світ заради спасіння людей: «Я на землі тебе прославив виконавши те діло, яке ти дав мені до виконання».

І водночас молиться за своїх учнів: «Молю ж за них: не за світ (ті, які відкинули світло) молю, лише за тих, яких ти передав мені, бо вони – твої» (в. 9). Тут молитва набирає характеру молитви заступництва, позначену чотирма проханнями: «бережи» (в. 11), «освяти» (в. 17), «щоб усі були одно» (в. 21), «щоби й вони були зі мною» (в. 24).

Саме тих 10 днів від Вознесіння до Зіслання Святого Духа, Синод УГКЦ проголосив і назвав «Місійною декадою».

Хочемо назвати Вам двох найбільших місіонарів:

1. Ісуса Христа. Ісус є місіонером Отця. Ісус завжди почував себе посланим своїм Небесним Отцем. Нічого він робив сам від себе, але те, що повідав йому Його Небесний Отець.
2. Святий Апостол Павло, званий також як апостол поган. Кожний свій лист він починає сповіддю, що Він є Апостол Ісуса Христа, «вибраний для Євангелії Божої». І все він робив і перетерпів заради

Євангелії, і на кінець умер як мученик за віру в Ісуса Христа.

Характеристика місіонера – посланця - діяти в імені того, хто Його послав, молитися за свою паству, бути свідком Христового воскресіння.

Церква покликана бути місієюю зі самої своєї природи. Вона покликана ділитися тим, що має, духовними і матеріальними благами. Апостоли, одержавши Духа Святого не трималися Єрусалиму, але пішли з місією у світ, послушавши Ісуса. «Діть і навчайте всі народи!». Отож, перший євангелізатор є Христос, а ми - його співробітники (Пор 1Кор 3,9).

Папа Франциск постійно нагадує, що Церква по своїй суті є місіонерською - вихідною. І це Євангеліє, яке ми читали – це постійний рух до зустрічі: від Отця до Сина, і від Отця і Сина - до учнів, який творить єдність з різними особами. І з того випливає молитва: «Щоб усі були одно», адже рух до іншого чинить єдність. «Бог завжди вірний, творчий, не є замкнутий, тому ніколи не є суворий. Він приймає нас, виходить нам назустріч, розуміє нас. Щоб залишитися вірними, щоб бути творчими, треба вміти змінюватись. Щоб витривати в Бозі, треба вміти виходити, не можна цього боятись».

Папа Франциск далі пише в Апостольському повчанні «Радість Євангелія» таке: «Мрію про такий місійний запал, який міг би перемінити все на світі, щоби звички, поведінка, графіки, мова й усі церковні структури стали відповідним каналом для євангелізації сучасного світу, а не для власного самозбереження» (27).

Церква, яка «вирушає в дорогу», є Церквою відкритих дверей – Відкритим домом Отця, не митниця (47). І далі Понтифік закликає, щоб вийти назустріч

іншим, щоб дійти до найвіддаленіших закутків. Іноді треба бути батьком блудного сина – залишати двері відчиненими (46), насамперед для бідних і немічних; убогі – це привілейовані адресати Євангелія (48). І ще: «Волю радше Церкву, яка зазнала ушкоджень, поранену й брудну, через те, що вийшла на вулиці, аніж Церкву, яка хвора через те, що закрилася в собі і ухопилася за власну безпеку... Маю надію, що нами керуватиме не так страх помилитися, як страх замкнутися у структури, у звички...» (49).

Саме хрещення в ім'я Отця, і Сина, і Святого Духа - це покликання жити сопричасним життям, бути місіонером, свідчити про свою віру, про Христове воскресіння у тих місцях, де він проживає і працює, а деяким навіть іти на периферії світу.

А якщо не можемо бути місіонерами у стислому слові, то ми покликані допомагати тим, що пішли на місії, допомагати місійним потребам. А наша Церква має багато місіонерів, які потребують нашої допомоги. Тому Синод нашої Церкви встановив під час цієї декади збірку на місійні потреби.

Отож, разом зі Святими Отцями радісно сповідуймо нашу віру, одностайно прославляючи «Отця, і Сина, і Святого Духа – Тройцю єдиносущну і нероздільну» та одночасно продовжуймо місію Ісуса Христа на землі, будучи Його місіонерами і Його співробітниками.

Нехай так буде, амінь.

+Діонісій,

=====

# THIS WEEK AT THE CATHEDRAL

Happy Mother's Day to all mothers!

## SUNDAY, MAY 12: HOLY FATHERS

4:00 PM – Great Vespers.

**5:00 PM – Divine Liturgy (Sunday);** for the needs and intentions of all parishioners; for the repose of + Osyp Kokil.

8:00 AM (SUN) – Great Matins.

9:30 AM (SUN) – Divine Liturgy; for the health and intentions of all parishioners; for the repose of +Dionisio Suralta.

**11:00 AM (SUN) – Divine Liturgy;** for the health and intentions of all parishioners; for the health and blessings of Sophia Turgeon.

## Mon. May 13 : Martyr Glyceria

7:00 AM – Rosary (Mysteries of Hope).

7:30 AM – **Divine Liturgy;** for the repose of +Don Hucal.

## Tues. May 14: Martyr Isidore

7:00 AM – Devotion to the Holy Face of Jesus.

7:30 AM – **Divine Liturgy;** for the repose of +John and +Mary Berezanski

## Wed. May 15: Ven. Pachomius the Great

7:00 AM – Rosary (Joyful Mysteries).

7:30 AM – **Divine Liturgy;** for the repose of +Don Hucal.

## Thurs. May 16: Ven. Theodore the sanctified

7:00 AM – Rosary (Luminous Mysteries).

7:30 AM – **Divine Liturgy;** for the repose of +Don Hucal.

## Fri. May 17:Apostle Adronicus & Others

7:30 AM – Rosary (Sorrowful Mysteries).

7:30 AM – **Divine Liturgy;** for the repose of +Don Hucal.

6:30 PM – Moleben to the Virgin Mary.

## Sat. May 18: All Souls Saturday

8:30 AM – Rosary Prayer (Glorious Mysteries).

9:00 AM – Divine Liturgy; for the repose of +Don Hucal

10:00 AM – Our Lady of Sorrows Devotion.

4:00 PM – Great Vespers.

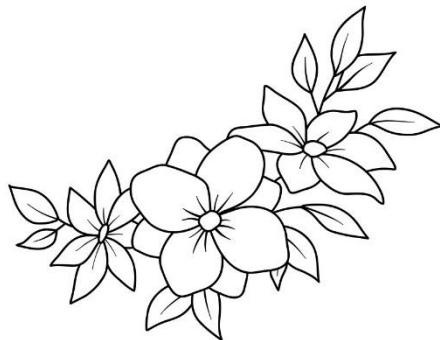
**5:00 PM – Divine Liturgy (Sunday);** for the needs and intentions of all parishioners; for the repose of +Osyp Kokil

## SUNDAY, MAY 19: PENTECOST SUNDAY

8:00 AM (SUN) – Great Matins.

9:30 AM (SUN) – Divine Liturgy; for the health and intentions of all parishioners; for the repose of +Don Hucal.

**11:00 AM (SUN) – Divine Liturgy;** for the health and intentions of all parishioners; for the health and blessings of Joe Pecuh.



# St. Josaphat Icons and Bookstore

Located in the Cathedral Auditorium / Basement

\* Opened upon request \*

Please contact Ivone at (587) 709-5193

Or email at [ivone.shewchuk@josaphat.ca](mailto:ivone.shewchuk@josaphat.ca)



## Helen S. Tymoczko, B.Sc., LL.B.

Lawyer, Advocate and Notary  
Wills & Probates  
House Purchase & Mortgages  
Minor Criminal

Phone: (780) 472-1758

Fax: (780) 756-0320

**RFS**  
Contracting Ltd.

780 940 6209  
[info@rfscontracting.ca](mailto:info@rfscontracting.ca)  
[rfscontracting.ca](http://rfscontracting.ca)

Dennis Diediw

Foundation Repair | Renovations | Property Maintenance

**M**

**MORRISON LLP**  
Barristers & Solicitors

Unit 202, 7313 50 St. NW  
Edmonton, AB T6B 2J9  
P: 587 758 1099  
F: 587 758 1098

### Nicholas R.L. Kunysz

Lawyer & Practicing Mediator  
[kunysz@morrisonfamilylaw.com](mailto:kunysz@morrisonfamilylaw.com)

Family law | Litigation | Wills | Adoption

**NADIA POTERUKHA**  
HOME STAGING & DESIGN CONSULTANT

780 868 5041  
[nadia@purelinedesign.ca](mailto:nadia@purelinedesign.ca)  
[www.purelinedesign.ca](http://www.purelinedesign.ca)

Pure  
line  
design

Colour Consultation | Space Planning | Home Staging | Re-design

**homehealth pharmacy**

11230 – 110 Street NW #102  
Edmonton AB T5G 3H7  
Ph: 780-474-2525  
Fax: 780-665-7447  
[www.aaarx.ca](http://www.aaarx.ca) | [info@aaarx.ca](mailto:info@aaarx.ca)

Our experience has taught us that not all conditions may be addressed with “one-size-fits-all” solutions and provide custom solutions that may be beneficial. State of the art Pharmacy with full services in English and Ukrainian. We are the team of healthcare professionals that listen!!!  
**Now open Monday to Thursdays from 9:00 am to 5:00 pm, Fridays 11:00 am to 7:00 pm (19:00)**

Сучасна аптека з повним набором послуг англійською та українською мовами. **ВІДЧИНЕНО від понеділка до четвер від 09:00 до 17:00**  
**ВІДЧИНЕНО п'ятницю від 11:00 до 19:00 години.**

**ALBERTA**  
**CARPET CLEANING**

**780-455-2881**

**MARK G.**  
Carpet Cleaning Technician  
[ALBERTACARPETCLEANING.CA](http://ALBERTACARPETCLEANING.CA)

CARPET  
UPHOLSTERY  
AREA RUGS  
LEATHER  
FLOOD CLEANUP

[LivaRealEstateGroup.com](http://LivaRealEstateGroup.com)



Oleksandra Liva REALTOR®  
780.884.8266  
[oleksandra@liverealestategroup.com](mailto:oleksandra@liverealestategroup.com)

Oksana Liva REALTOR®  
780.906.8266  
[oksana@liverealestategroup.com](mailto:oksana@liverealestategroup.com)



**BMO Bank of Montreal**

**Taras and Tetiana Kichma**  
Mortgage Team

**780-995-3426 780-233-5834**  
[taras.kichma@bmo.com](mailto:taras.kichma@bmo.com)  
[tetiana.kichma@bmo.com](mailto:tetiana.kichma@bmo.com)

*We are helping community with mortgage financing for over 15 years*